



	deutsch	english	français	italiano	español	nederlands
	<b>bulthaup Spülmittelpender</b>	<b>bulthaup detergent dispenser</b>	<b>Distributeur de produit vaisselle bulthaup</b>	<b>Dispenser per detersivo liquido bulthaup</b>	<b>Dosificador de detergente bulthaup</b>	<b>bulthaup afwas-middeldispenser</b>
	<b>Für den Benutzer</b>	<b>For users</b>	<b>Pour l'utilisateur</b>	<b>Per gli utenti</b>	<b>Para el usuario</b>	<b>Voor de eindverbruiker</b>
	<b>VORSICHT!</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Verwenden Sie keine Mittel mit scheuernden Bestandteilen.</li> <li>• Verwenden Sie keine spitzen Gegenstände oder harte Schwämme.</li> </ul>	<b>CAUTION!</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not use any agents with scouring powder.</li> <li>• Do not use any pointed objects or hard sponges.</li> </ul>	<b>ATTENTION !</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ne jamais utiliser de produits abrasifs.</li> <li>• Ne pas utiliser d'instruments pointus ou une éponge dure.</li> </ul>	<b>CAUTELAI</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Non utilizzare prodotti con ingredienti abrasivi</li> <li>• Non utilizzare oggetti appuntiti o una spugna a trama fitta.</li> </ul>	<b>¡ATENCIÓN!</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• No utilice conservantes con componentes que produzcan rozamientos.</li> <li>• No utilice objetos agudos y una esponja dura.</li> </ul>	<b>LET OPI!</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gebruik geen middelen die schurende substanties bevatten.</li> <li>• Gebruik geen scherpe voorwerpen of harde spons.</li> </ul>
	<b>Pflegeanleitung</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Reinigen Sie die Oberflächen ausschließlich mit kaltem Wasser und einem Microfaser-Tuch.</li> <li>• Reiben Sie die Flächen trocken.</li> </ul>	<b>Care instructions</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Clean the surfaces only with cold water and a microfiber cloth.</li> <li>• Wipe the surfaces dry.</li> </ul>	<b>Entretien</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Nettoyez les surfaces uniquement à l'eau froide et avec un chiffon en microfibres.</li> <li>• Essuyez ensuite les surfaces.</li> </ul>	<b>Istruzioni per la cura</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire le superfici esclusivamente con acqua fredda e un panno in microfibra.</li> <li>• Asciugare le superfici con uno strofinaccio.</li> </ul>	<b>Instrucciones de conservación</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Limpie la superficie sólo con agua frío y un trapo de microfibra.</li> <li>• Seque las superficies con un paño.</li> </ul>	<b>Onderhoudsvoorschrift</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Reinig de toplagen alleen met koud water en een microvezel doek.</li> <li>• Wrijf de oppervlakken droog.</li> </ul>
	Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung entstehen unterliegen nicht unserer Gewährleistung.	Damage caused by incorrect use is not covered by our warranty.	Les dommages dus à une utilisation incorrecte ne sont pas couverts par notre garantie.	Eventuali danneggiamenti provocati da un utilizzo inadeguato non rientreranno nella garanzia.	La garantía no cubre los daños causados por un tratamiento inadecuado.	Wij zijn niet aansprakelijk voor schade die het gevolg is van onoordeelkundig gebruik.